Экзаменационные вопросы

1.Phraseology and its characteristics

2. The role of phraseology

3. Types of phraseological units in English

4. Lexical transformations

5. Paraphrasing and proverbs

6. Peculiarities of translation of phraseological units

7. Distinctive features of phraseological units

8. Functions of English Phraseological units: communicative, nominative, cognitive

9. The semantic, deictic, pragmatic and stylistic functions of phraseological units.

10.The cumulative, summarizing, contact-establishing functions of phraseological units.

11. The text-building function of phraseological units.

12. What is an Idiom? Definition, Examples of English idioms.

13. Classification of Idioms

14. Indices for Interpretation.

15. Proverbs figurativeness and its Means.

16. The difficulties of translation of idioms.

17. The importance of achieving of semantic and stylistic identity of translating idioms.

18. Synonymous statements and Emphasis

19. Classification of phraseological units according to the parts of speech.

20. Differences in Idioms usage in American English and British English.